

Na osnovu člana 130 Zakona o lokalnoj samoupravi ("Sl. list RCG", br. 42/03, 28/04, 75/05 i 13/06 i "Sl. list CG" br. 88/09 i 3/10) i člana 33 stav 1 tačka 50 a u vezi sa članom 115 Statuta opštine Berane ("Službeni list RCG-opštinski propisi", br. 21/04 i 34/06 i „Sl.list CG-opštinski propisi“, br. 6/11), Skupština opštine Berane, na sjednici održanoj dana **2. Jula 2012.** godine donijela je

**O D L U K U**  
**o uspostavljanju saradnje i bratimljenju Opštine Berane sa Opštinom**  
**DUDELANŽ iz Luksemburga**

**Član 1.**

Opština Berane i Opština **Dudelanž iz Luksemburga**, na principima izražene volje, međusobnog uvažavanja i obostranih interesa njihovih građana, bratime se i izražavaju namjeru da uspostave saradnju i razmjenu informacija u oblasti ekonomije, kulture, obrazovanja, zdravstva, sporta i drugih oblasti.

**Član 2.**

Ovlašćuje se Predsjednik Opštine Berane da u skladu sa ovom Odlukom, potpiše Protokol, o saradnji i bratimljenju Opštine Berane i Opštine **DUDELANŽ**.

**Član 3.**

Ova Odluka stupa na snagu osmog dana od dana objavljivanja u „Službenom listu CG-opštinski propisi“.

**SKUPŠTINA OPŠTINE BERANE**

Broj:02-030- 194  
Berane, 3. 07. 2012.g.

**PREDSJEDNIK SKUPŠTINE,**  
**Samir Agović,s.r.**

## O b r a z l o ž e n j e

Pravni osnov za donošenje ove Odluke sadržan je u članu 130 Zakona o lokalnoj samoupravi ("Sl. list RCG", br. 42/03, 28/04, 75/05 i 13/06 i „Sl.list CG“, br.88/09 i 3/10), kojim je propisano, da opština može u okviru svojih nadležnosti slobodno saradivati sa lokalnim zajednicama i asocijacijama drugih zemalja radi ostvarivanja zajedničkih interesa, u članu 33 stav 1 tačka 51 i članu 115 Statuta opštine Berane("Sl. list RCG-opštinski propisi br. 21/04 i 34/06 i „Sl.list CG-opštinski propisi“, br. 6/11), kojima je propisano, da Skupština opštine odlučuje o saradnji i udruživanju sa lokalnim zajednicama i asocijacijama drugih zemalja, kao i da opština ostvaruje saradnju sa drugim gradovima i opštinama u zemlji i inostranstvu u oblastima od zajedničkog interesa u skladu sa Ustavom i zakonom i da odluku o saradnji donosi Skupština opštine.

Inicijativu za uspostavljanje partnerskih odnosa – bratimljenje opština Berane i Dudelanž uz prethodnu saglasnost predsjednika opštine pokrenuo je ambasador Crne Gore u kraljevini Belgiji njegova ekscelencija Veselin Garčević koji je u razgovoru u Ministarstvu kulture Luksemburga sa Bobom Kripsom i Ministarstvu vanjskih poslova Žoržom Fridenom razmatrao mogućnosti unapređenja saradnje u domenu kulture i bilateralne saradnje.

U razgovoru sa zvaničnicima Luksemburga istaknuti su dobri bilateralni odnosi između dvije države, posebno na političkom nivou, kao i u oblastima ekonomske i razvojne saradnje. Konstatovano je da su ti odnosi dobra onova za unapređenje saradnje i u drugim oblastima, kao što je kultura, posebno zbog činjenice da u Luksemburgu žive brojni iseljenici iz Crne Gore.

Na bazi ove inicijative Savjet opštine Dudelanž je prihvatio inicijativu za bratimljenje sa opštinom Berane.

Prvi korak ka realizaciji tog cilja bio je boravak delegacije opštine Berane u Dudelanžu 27. i 28. aprila ove godine. Delegacija opštine Berane je u Dudelanžu i uopšte u čitavom Luksemburgu imala brojne susrete za nezaborav sa predstavnicima naše dijaspore, delegacijom naše ambasade iz Brisela, Fondacijom "Karitas" kao i u Zavičajnom klubu "Bihor" i ostvarila veliki broj ličnih kontakata sa ljudima iz našega kraja koji sada žive i rade u Dudelanžu i drugim luksemburškim opštinama. I što je najvažnije, u svim tim susretima nailazili su na srdačnost i gostoprimstvo dajući veliku podršku bratimljenju ove dvije opštine. Zadovoljstvo bratimljenjem iskazao je i sam predsjednik opštine Dudelanž Alex Bodry koji je ujedno i predsjednik najače partije u luksemburškom parlamentu.

U opštini Dudelaž živi i radi veliki broj iseljenika iz Crne Gore a posebno iz beranske opštine.

U Dudelanžu se nalaze dvije prestižne umjetničke galerije u kojima bi se mogle organizovati izložbe crnogorskih umjetnika a on je poznat i po Međunarodnom džez festivalu. U toj opštini se 21. juna svake godine, u okviru praznika muzike, održava i festival folklor. Postoje i razne druge manifestacije i festivali (pozorišta, poezije) koje se održavaju u Luksemburgu tokom godine koji bi bili prilika za predstavljanje crnogorske i beranske kulture. Inače, svoje koncerte u ovoj opštini imali su Kulturno umjetnička društva „Duga“ i „Bihor“, gdje je zabilježeno brojno prisustvo zvaničnika Dudelanža a posebno naših iseljenika. Prilikom boravka beranske delegacije od strane predstavnika opštine Dudelanž izraženo je interesovanje za eventualnu ekonomsku saradnju od obostranog interesa.

Iz navedenih razloga predlaže se Skupštini opštine da donese Odluku o saradnji i bratimljenju opštine Berane i opštine **DUDELANŽ**.